

## **ACTIVITY REPORT**

### **Department of Oriental Languages**

### **St. Stephen's College, Pathanapuram**

### **Academic Year 2025–2026**

The Department of Oriental Languages, St. Stephen's College, Pathanapuram, successfully organized a variety of academic, cultural, literary, and student-support activities during the academic year 2025–2026. The department continued its commitment to promoting language studies, literary appreciation, research culture, and student well-being through innovative programmes and academic initiatives.

#### **Faculty Members**

The department functioned under the guidance and leadership of the following faculty members:

- Fr. George Mathew – Assistant Professor in Syriac
- Liju T. Varghese – Assistant Professor in Malayalam
- Dr. Sheeba K. John – Assistant Professor in Malayalam
- Dr. Bincymol C. G. – Assistant Professor in Hindi

#### **Major Activities Conducted**

##### **1. Orientation Programme for First-Year Students**

An Orientation Programme was organized for newly admitted first-year students to familiarize them with the academic environment, curriculum structure, institutional values, and opportunities available within the college. The programme helped students transition smoothly into higher education and encouraged active participation in academic and co-curricular activities.

##### **2. “Madhuramee Jeevitham” – Mental Health Awareness Programme**

The department organized “*Madhuramee Jeevitham*”, a mental health awareness and orientation programme aimed at promoting emotional well-being among students. The programme addressed issues related to stress management, self-confidence, positive thinking,

and mental resilience. Resource persons shared valuable insights on maintaining mental health and developing a healthy outlook toward life and academics.

### **3. World Suicide Prevention Day Observance**

In connection with World Suicide Prevention Day, the department conducted an awareness session and social experiment under the theme “**Changing the Narrative on Suicide.**” The programme focused on creating awareness about mental health challenges, encouraging open conversations, and promoting support systems for individuals experiencing emotional distress. Students actively participated in discussions, awareness campaigns, and interactive sessions.

### **4. Release of *Paradigm* – Multidisciplinary Research Book**

A significant achievement of the department during the academic year was the publication and release of “**Paradigm: A Book of Multidisciplinary Research.**” The publication brought together scholarly contributions from various disciplines and reflected the department’s commitment to research and academic excellence. The book was formally released during the college Merit Day celebrations.

### **Academic Contributions**

The Department of Oriental Languages offered courses in Malayalam, Hindi, and Syriac under the Four-Year Undergraduate Programme (FYUGP). The department successfully handled various AEC, MDC, AFC, and VAC courses across different semesters.

The department recorded commendable academic performance, with several courses in Malayalam, Hindi, and Syriac achieving excellent pass percentages, including multiple courses with a 100% success rate.

### **Research Achievements**

The faculty members made notable contributions to research and publication during the academic year.

#### **Fr. George Mathew**

- Presented research papers at conferences/seminars.

#### **Liju T. Varghese**

- Publications in UGC Care-listed journals: 2

- Book Chapters: 3
- Research Papers Published: 3
- Conference/Seminar Presentations: 6

#### **Dr. Sheeba K. John**

- Publications in UGC Care-listed journals: 1
- Book Chapters: 2
- Research Papers Published: 2
- Conference/Seminar Presentations: 5

#### **Dr. Bincymol C. G.**

- Book Chapters: 2
- Research Papers Published: 1
- Conference/Seminar Presentations: 2

#### **Future Plans**

The department aims to strengthen language education and interdisciplinary studies by introducing and supporting New Generation Programmes, including:

- B.A. Journalism (Malayalam)
- B.A. Hindi
- B.A. Malayalam

The department also intends to enhance research activities, academic collaborations, student mentoring initiatives, and community-oriented programmes in the coming years.

#### **Conclusion**

The academic year 2025–2026 was productive and successful for the Department of Oriental Languages. Through its diverse programmes, research activities, and commitment to holistic student development, the department continued to uphold the vision and mission of St. Stephen's College, Pathanapuram. The department remains dedicated to fostering academic excellence, cultural awareness, and social responsibility among students.



# ST. STEPHEN'S COLLEGE

Affiliated to the University of Kerala

PATHANAPURAM, KOLLAM, KERALA, INDIA

Under the Management of Mount Tabor Dayara, Malankara Orthodox Syrian Church

Re-accredited by NAAC at B ++ Grade with CGPA 2.91



## ORIENTAL LANGUAGES

ഭാഷാവിഭാഗം

# Faculty



**Fr. GEORGE MATHEW**

Assistant Professor in Syriac and H  
ead  
frgeorgemathewpookkottu@gmai  
l.com

**VIDWAN-ID : 415714**

[VIEW PROFILE](#)



**LIJU T. VARGHESE**

Assistant Professor in Malayalam  
lijut.varghese@yahoo.com

**VIDWAN-ID : 302859**

[VIEW PROFILE](#)



**Dr. SHEEBA K. JOHN**

Assistant Professor in Malayalam  
sheebaaju82@gmail.com

**VIDWAN-ID : 305492**

[VIEW PROFILE](#)



**Dr. BINCYMOL C.G**

Assistant Professor in Hindi  
cgbincymol@gmail.com

**VIDWAN-ID : 308106**

[VIEW PROFILE](#)



## Programmes 2025 - 2026

- **Orientation Class For First Year Students**
- **മധുരമി ജീവിതം**
- **World Suicide Prevention Day**
- **Paradigm- Book Release**



- Orientation Class For First Year Students





# • മധുരമീ ജീവിതം



## സെന്റ് സ്റ്റീഫൻസ് കോളജ് പത്തനാപുരം

പൗരസ്ത്യഭാഷാ വിഭാഗം  
കൗൺസിലിംഗ് സെൽ

# മധുരമീ ജീവിതം...

Orientation on Mental Health






ഡോ. ബിജു എ.    ഫാ. ഡോ. റോയി ജോൺ    ഫാ. ജോർജ്ജ് മാത്യു    **രേഷ്മ എസ്.**

2025 ജൂലൈ 21 || 9.30 - 3.30 || അപ്രേം റമ്പാർ സെമിനാർ ഹാൾ || ജീവനി സൈക്കോളജിസ്റ്റ്



## സെന്റ് സ്റ്റീഫൻസ് കോളജ് പത്തനാപുരം

പരമ്പരാപുരം സെന്റ് സ്റ്റീഫൻസ് കോളേജിലെ ഓറിയന്റൽ ലാംഗ്വേജ് വിഭാഗവും കൗൺസിലിംഗ് സെല്ലും സംയുക്തമായി ഒന്നാംവർഷ ബിരുദ വിദ്യാർത്ഥികൾക്കായി "മധുരമീ ജീവിതം..." എന്ന വിഷയത്തെക്കുറിച്ച് ഒരു ക്ലാസ് നടത്തുവാൻ തീരുമാനിച്ചിരിക്കുന്നു. ഏവരുടെയും സഹകരണ സാന്നിധ്യം സാദരം പ്രവീക്ഷിക്കുന്നു.

ഡോ. ബിജു എ. (പ്രിൻസിപ്പൽ)    ഫാ. ജോർജ്ജ് മാത്യു (വകുപ്പുമേധാവി)

# മധുരമീ ജീവിതം...

## രേഷ്മ എസ്.

ജീവനി സൈക്കോളജിസ്റ്റ്



- ★ 2025 ജൂലൈ 21 രിക്കൾ
- ★ 9.30 മുതൽ 3.30 വരെ
- ★ അപ്രേം റമ്പാർ സെമിനാർ ഹാൾ



[illegible]



# • World Suicide Prevention Day

10th September 2025

We have gathered here as part of the observance of World Suicide Prevention Day, which is marked globally on the 10th of September every year. This day is dedicated to raising awareness about one of the most pressing mental health issues of our time—suicide—and to remind each one of us that every life is valuable, and every person matters.

The theme of this year highlights the importance of connection, compassion, and community support. Suicide is not just an individual issue; it is a societal concern that can be prevented when we come together, listen to one another, and extend a helping hand in times of distress.

As students, friends, and future leaders, it is important for us to learn how to identify the signs of emotional struggle, how to support our peers, and most importantly, how to create a culture where seeking help is seen as a strength, not a weakness.

Let us use this session as an opportunity to reflect, to learn, and to commit ourselves to spreading hope, kindness, and understanding—because together, we can save lives.

**The Department of Oriental Languages, St. Stephen's College, will lead this program with our counselor, Ms. Reshma S. (Jeevani Psychologist), conducting the session.**



@Room No: 12

**Dr. Biju A.** (Principal)

@10.30 am

**Fr. George Mathew** (HoD)

@ St. Stephen's College, Pathanapuram

World Suicide Prevention Day



**ST STEPHEN'S COLLEGE  
PATHANAPURAM**



**WORLD SUICIDE PREVENTION DAY  
10 SEPTEMBER 2025**

**Awareness session and social experiment on**

## **CHANGING THE NARRATIVE ON SUICIDE**

**organized by JEEVANI CENTRE FOR WELLBEING  
in association with DEPARTMENT OF ORIENTAL LANGUAGE**

**Awareness session @ 10:30 am  
Social Experiment @ 1:00pm**

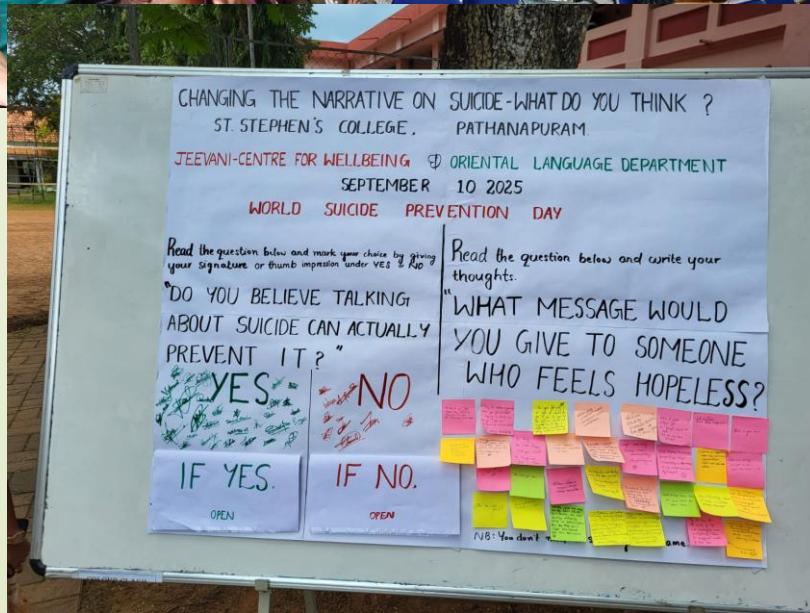
**Dr Biju A  
Principal**

**Fr. George Mathew  
Dr. Sheeba K John  
Counseling cell**

**Speaker: Reshma S  
Jeevani Psychologist**



# • World Suicide Prevention Day



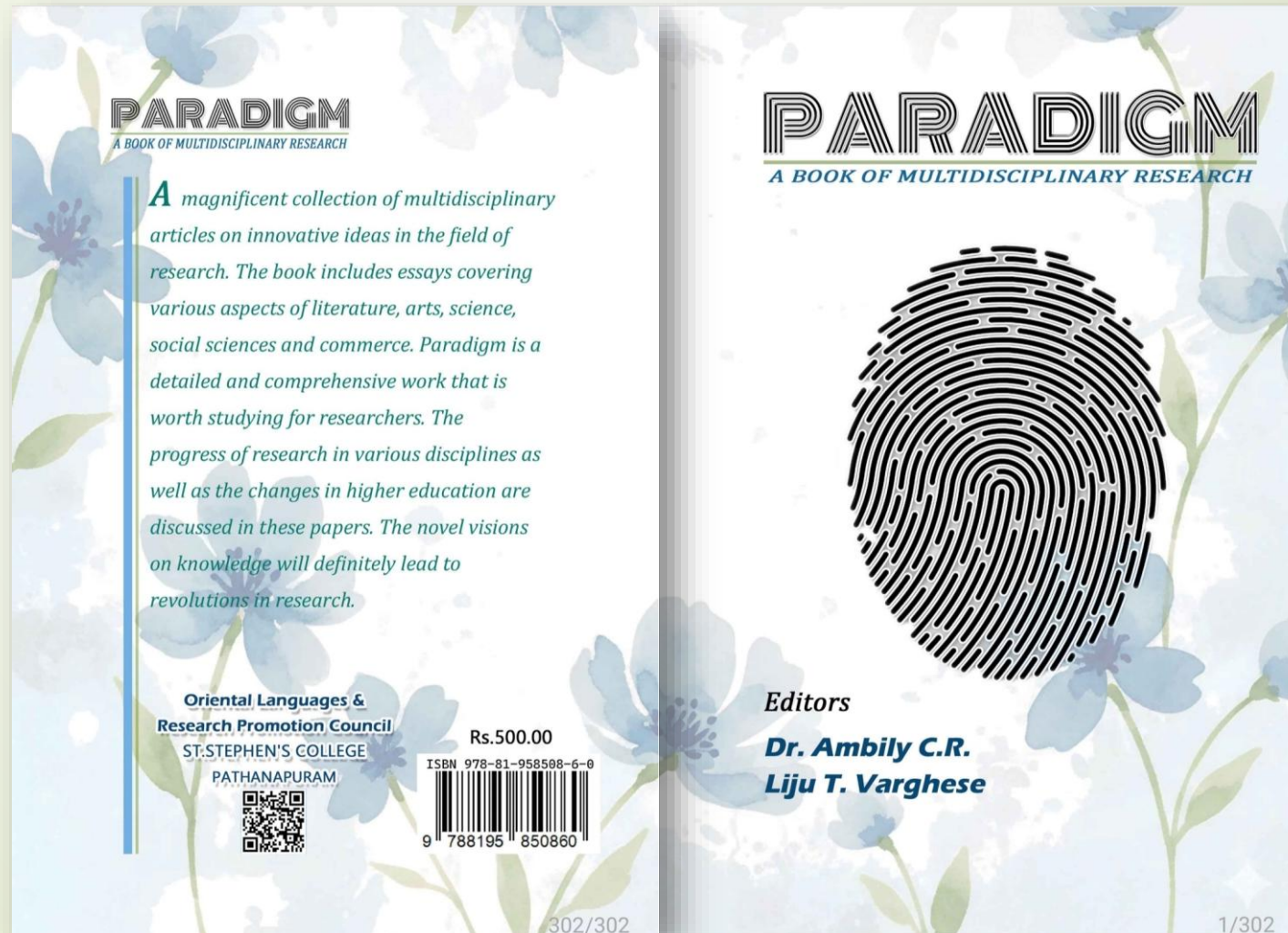


- **Paradigm- Book Release**





## • Paradigm- Book Release



# SYRIAC

## SYRIAC 2025-2026

| No | Course Name                                                       | Semester   |     | Result |
|----|-------------------------------------------------------------------|------------|-----|--------|
| 1  | Foundational Studies on Syriac                                    | Semester 1 | AEC | 100%   |
| 2  | Elementary Syriac                                                 | Semester 1 | AEC | 100%   |
| 3  | Introduction to Syriac                                            | Semester 1 | AEC | 100%   |
| 4  | Advanced Studies in Syriac Language                               | Semester 2 | AEC |        |
| 5  | Comprehensive Study in Syriac Language                            | Semester 2 | AEC |        |
| 6  | Extensive Studies in Syriac Language                              | Semester 2 | AEC |        |
| 7  | Linguistic and Cultural Aspects of Syriac Language and Literature | Semester 3 | VAC | 100%   |
| 8  | Syriac Language and Tradition in India                            | Semester 4 | VAC |        |



# MALAYALAM

MALAYALAM 2025-2026

| No | Course Name                 | Semester     |      | Result |
|----|-----------------------------|--------------|------|--------|
| 1  | ഭാഷാ കേളിപഠനം               | സെമിസ്റ്റർ 1 | AEC  | 100%   |
| 2  | സിനിമയും ഭാഷയും             | സെമിസ്റ്റർ 1 | AFC  | 99%    |
| 3  | ഭാഷാപരിചയം                  | സെമിസ്റ്റർ 1 | AEC  | 100%   |
| 4  | നവസങ്കേതീകതയും ഭാഷയും       | സെമിസ്റ്റർ 1 | AEC  | 100%   |
| 5  | ജനപിയഭാഷാ വ്യവഹാരങ്ങൾ       | സെമിസ്റ്റർ 1 | AEC  | 100%   |
| 6  | പ്രചോദനാത്മക സാഹിത്യം       | സെമിസ്റ്റർ 2 | AEC  |        |
| 7  | സർഗ്ഗാത്മകരചന               | സെമിസ്റ്റർ 2 | AEC  |        |
| 8  | ഗദ്യസമീക്ഷ                  | സെമിസ്റ്റർ 2 | AEC  |        |
| 9  | ചലച്ചിത്രഗാനപഠനം            | സെമിസ്റ്റർ 2 | AEC  |        |
| 10 | കാവ്യലോകം                   | സെമിസ്റ്റർ 2 | AFC  |        |
| 11 | കേരളം-ദേശം-പ്രകൃതി-സമൂഹം    | സെമിസ്റ്റർ 3 | IMDC | 100%   |
| 12 | കേരളം-ഭാഷ-സാഹിത്യം-കല       | സെമിസ്റ്റർ 3 | IMDC | 100%   |
| 13 | ഭിന്നശേഷിപഠനം               | സെമിസ്റ്റർ 3 | VAC  | 100%   |
| 14 | ഫരിതസൗന്ദര്യശാസ്ത്രം        | സെമിസ്റ്റർ 4 | VAC  |        |
| 15 | മാനവിക മലയാളം               | സെമിസ്റ്റർ 4 | VAC  |        |
| 16 | വിവർത്തനം പ്രായോഗിക പാഠങ്ങൾ | സെമിസ്റ്റർ 4 | IMDC |        |

# HINDI

## HINDI 2025-2026

| No | Course Name                          | Semester   |     | Result |
|----|--------------------------------------|------------|-----|--------|
| 1  | Hindi Ekanki                         | Semester 1 | AEC | 100%   |
| 2  | Hindi Kahuna                         | Semester 1 | AEC | 100%   |
| 3  | Hindi Savita                         | Semester 1 | AEC | 100%   |
| 4  | Hindi sancta Aru Weblekhan           | Semester 2 | AEC |        |
| 5  | Jeevani Aathmakatha Aru Social Media | Semester 2 | AEC |        |
| 6  | Vyavharik Hindi                      | Semester 2 | AEC |        |
| 7  | Keral ke Tyohar                      | Semester 3 | MDC | 100%   |
| 8  | Bahumulya Kahaniyan                  | Semester 4 | VAC |        |



## Research

### Fr. George Mathew

| Research |                                                       |   |
|----------|-------------------------------------------------------|---|
|          | Publications in reputed Journals & UGC care list      |   |
|          | Book Chapters                                         |   |
|          | Research papers published                             |   |
|          | Participation/Paper Presented in conferences/seminars | 1 |

### Liju T Varghese

| Research |                                                       |   |
|----------|-------------------------------------------------------|---|
|          | Publications in reputed Journals & UGC care list      | 2 |
|          | Book Chapters                                         | 3 |
|          | Research papers published                             | 3 |
|          | Participation/Paper Presented in conferences/seminars | 6 |

## Research

### Dr. Sheeba K. John

| Research |                                                       |   |
|----------|-------------------------------------------------------|---|
|          | Publications in reputed Journals & UGC care list      | 1 |
|          | Book Chapters                                         | 2 |
|          | Research papers published                             | 2 |
|          | Participation/Paper Presented in conferences/seminars | 5 |

### Dr. Bincymol CG

| Research |                                                       |   |
|----------|-------------------------------------------------------|---|
|          | Publications in reputed Journals & UGC care list      |   |
|          | Book Chapters                                         | 2 |
|          | Research papers published                             | 1 |
|          | Participation/Paper Presented in conferences/seminars | 2 |

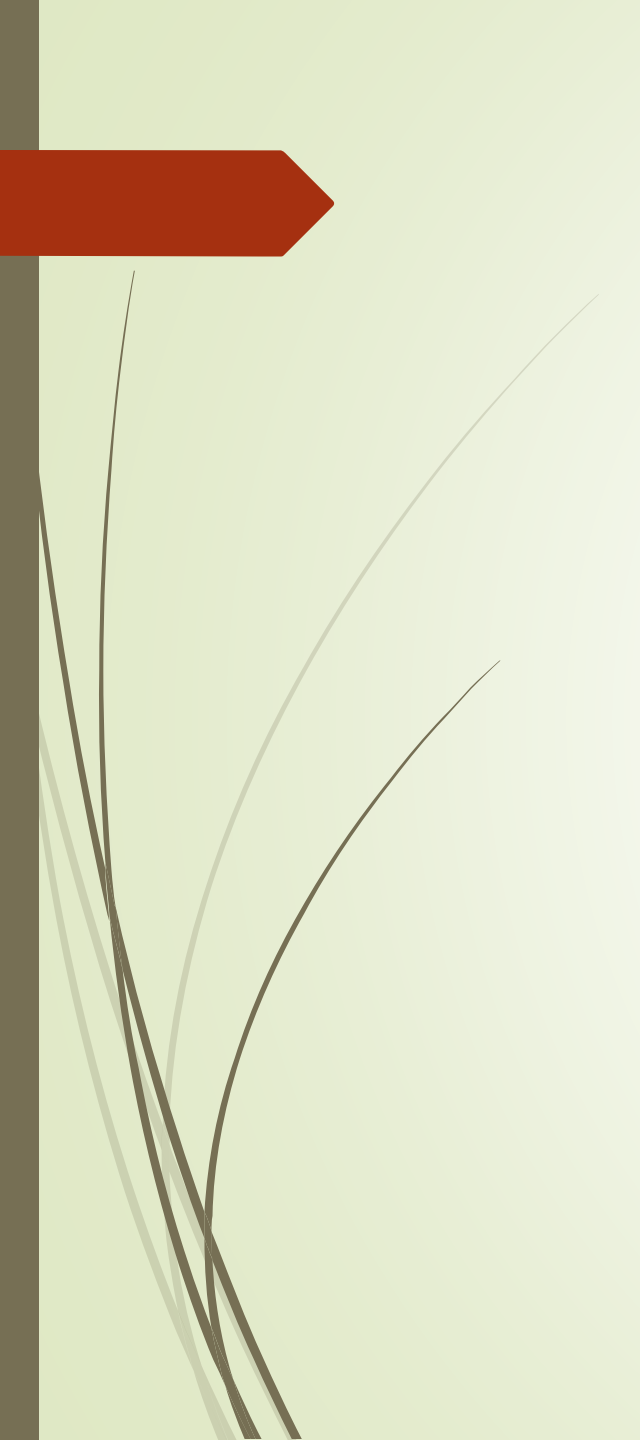


# AIM

- **The implementation of new-generation (new-gen) courses**
  - **BA Journalism (Malayalam)**
    - **BA Hindi**
      - **BA malayalam**







നന്ദി...